

nouvelle dimension lorsque le ministre d'État au Commerce s'est rendu à Asuncion, en septembre, pour y effectuer la première visite par un ministre canadien.

Le Canada a continué de jouer un rôle actif au sein du système interaméricain et en tant qu'observateur permanent auprès de l'Organisation des États américains (OEA). En 1980, un Canadien a occupé un poste important à l'Institut panaméricain de géographie et d'histoire. Le 11 juillet, le Canada est devenu le premier pays à signer et à ratifier la nouvelle convention de l'Institut interaméricain de coopération agricole, auparavant l'Institut interaméricain des sciences agricoles. La nouvelle convention est entrée en vigueur en décembre.

Les exportations canadiennes à destination de la Colombie se sont accrues de 90 % en 1980, ce qui montre à quel point l'économie colombienne est florissante.

En octobre, le Canada procédait à la réouverture de son ambassade à Quito, en Équateur, après une absence de dix ans. Nos exportations à destination de ce pays ont augmenté de 60 % en 1980, et nos importations ont diminué de 30 %.

L'élection de Fernando Belaunde Terry à la présidence du Pérou a marqué le retour au pouvoir d'un gouvernement démocratique. C'est le ministre d'État au Multiculturalisme qui a représenté le Canada à la cérémonie d'investiture qui a eu lieu en juillet. Les ministres péruviens des Finances et de l'Énergie et des Mines ont effectué des visites au Canada. Les échanges commerciaux du Canada avec le Pérou ont augmenté de 61 % en 1980, et nos importations se sont accrues de 92 %.

En juillet, un coup d'État militaire a empêché le nouveau gouvernement démocratiquement élu en Bolivie d'accéder au pouvoir. Les pays démocratiques ont très mal réagi et nombre de pays, dont le Canada, ont refusé de reprendre des relations normales avec le nouveau régime.

Les relations économiques du Canada avec le Chili se sont intensifiées; nos importations se sont accrues de 72 % et nos exportations, de 14 %. En septembre, le gouvernement chilien adoptait une constitution ainsi qu'un plan pour réinstaurer la démocratie nationale. Selon la coutume depuis 1979, le ministre chilien des Affaires étrangères et le Secrétaire d'État aux Affaires extérieures se sont rencontrés à l'Assemblée générale des Nations Unies.

Le Pacte andin, auquel le Canada porte un intérêt particulier, a été ébranlé en 1980 lorsque les membres de l'Organisation ont critiqué le coup d'État militaire en Bolivie, qui a fait de ce pays le seul État membre sans gouvernement démocratiquement élu. Étant donné l'état des relations entre la Bolivie et les autres membres du Pacte, il n'a pas été possible d'accomplir de progrès véritables.

## **Caraïbes et Amérique centrale**

La violence au Salvador, qui a fait plus de 10 000 victimes, a dominé la scène politique aux Caraïbes et en Amérique centrale. L'assassinat de l'archevêque du Salvador, en mars, a semé le désarroi dans le monde. Aux prises avec l'opposition

violente de la gauche aussi bien que de la droite, la junte a été incapable de réaliser toutes les phases de son programme de réforme. En raison de la situation instable, la planification des nouveaux projets d'aide au développement de l'ACDI est demeurée en suspens, mais les décaissements au titre des programmes existants ont totalisé 1,5 million de dollars en 1979-1980. L'économie du Salvador a beaucoup souffert de l'agitation politique; selon les estimations, le PNB aurait connu une baisse d'environ 10 % en 1980. Au cours de l'année, les violations des droits de la personne dans ce pays ont grandement préoccupé les Canadiens. D'autre part, la signature d'un traité de paix en décembre est venue mettre un terme au conflit qui opposait depuis longtemps le Honduras et le Salvador.

Au Honduras, la situation est demeurée stable à l'abri de presque tout mouvement terroriste. En avril ont eu lieu des élections générales à l'issue desquelles le Parti libéral a été porté au pouvoir. L'Assemblée constitutionnelle nationale a consacré toutes ses énergies à mettre au point le processus électoral devant permettre au pays de se doter à nouveau d'une administration civile véritable. Les relations entre le Canada et le Honduras ont été très actives dans le domaine de l'aide. En 1979-1980, les décaissements de l'ACDI au titre de l'aide bilatérale au développement du Honduras ont totalisé 4,6 millions de dollars. Les échanges commerciaux entre les deux pays sont limités. Il est à noter cependant que les exportations à destination du Honduras ont augmenté de 45 %, et les importations en provenance de ce pays, de 32 %.

Au Guatemala, la situation s'est détériorée à nouveau pour ce qui est du respect des droits de la personne. Lors de la trente-sixième session de la Commission des droits de l'homme des Nations Unies, le Canada est intervenu pour faire adopter une résolution demandant instamment au gouvernement guatémaltèque de prendre les mesures qui s'imposent pour assurer le respect intégral des droits de la personne et des libertés fondamentales. Les échanges commerciaux avec le Guatemala se sont accrues en 1980. La société INCO Ltée a toutefois décidé d'interrompre indéfiniment ses opérations d'extraction et de transformation du nickel dans ce pays.

Le Canada a continué d'appuyer le mouvement en faveur de l'indépendance de Belize. En septembre, il a participé à une réunion du Comité ministériel du Commonwealth pour Belize afin d'examiner les faits nouveaux dans la querelle qui oppose depuis longtemps la Grande-Bretagne et le Guatemala au sujet de Belize. Lors de la trente-cinquième session de l'Assemblée générale des Nations Unies, le Canada a coparrainé une résolution réclamant l'indépendance et l'intégrité territoriale pour Belize, avant la fin de la trente-sixième session de l'Assemblée générale.

En Jamaïque, après des mois d'agitation économique et politique, le gouvernement de Michael Manley a été défait aux élections par le Parti travailliste d'Edward Seaga. Pendant toute cette période, le Canada a continué d'aider la Jamaïque à faire face à ses difficultés économiques.

Les échanges commerciaux entre le Canada et la Répu-